

68? '6UmYfb 'i bhYfghØhnh'J YF 5. '9]b 'bYi Yf
5bgUhn']b 'XYf'? f]a]bU`]hÀhgVY_Àa dZi b[

8Yf'68? '6UmYfb 'i bhYfghØhnh'X]Y'9]bZØ\fi b['XYf'J YF 5!
D`UhhZcfa 'U`g'YbhgWXY]XYbXYb'GWf]hh']b'XYf
'f]a]bU`]hÀhgVY_Àa dZi b['ZØf'YZZ]n]YbhYfY'9fa]hh'i b[Yb"

: cfhgWf]hh'Xi fW']bbcj Uh]j Y'HYWbc`c[]Y']b
XYf'? f]a]bU`VY_Àa dZi b[

A ØbWYb'fbhgŁ

8]Y'Dc`nY]UfVY]h\ Uh'g]W']b'XYb''YhnhYb' ð\ fYb'ghUf_ j YfÀbXYfhž
k Ug'b]W'hni `Yhnh'Ub'XYf'ghÀbX]['k UW'gYbXYb'A Yb[Y'Ub
-bZcfa Uh]cbYb''Y[h''9]b'VYXYi hYbXYf'GWf]hh']b'X]YgY'F]W'hi b[']gh
XUg'Dfc'Y_h'XYf'j YfZU\ fYbgØVYf[fY]ZYbXYb'F YWYfWY! 'i bX
5bU'mgYd`UhhZcfa 'fU YF 5Ł'XUg'Ui h'XYa '68? '@UbXYgj YfVUbX
6UmYfb'j cb'[fc» Yf'6YXYi hi b['ZØf'X]Y'YZZY_h]j Y
'f]a]bU`]hÀhgVY_Àa dZi b[']gh"

6YXYi hi b['XYf'J YF 5!D`UhhZcfa

8 Ug'6UmYf]gWY '@UbXYg_f]a]bU`Ua h\ Uh'a]h'XYf'9]bZØ\fi b['j cb
J YF 5'Y]bY']bbcj Uh]j Y '@Øgi b[' [YgWUZZYbž'X]Y'9fa]hh'Yf]bbYb'i bX
9fa]hh'Yf'i bhYfghØhnhYb'gc`''8]Y'?ca d`YI]hÀh'XYf'? f]a]bc`c[]Y
YfZcfXYfh'a cXYfbghY'HYWbc`c[]Ybž'i a 'X]Y' BUXY''ja
<Yi \Ui ZYb 'gWbY''Yf'i bX'YZZ]n]YbhYf'ni 'Z]bXYb''8]Yg'gh
VYgcbXYfg'k]W'h][ž'XU'_f]a]bY''Y'5_h]j]hÀhYb'ni bY\ a YbX
fUZZ]b]YfhYf'k YfXYb'i bX'XU\Yf'Ui W'X]Y'K Yf_nYi [Y'ni f
5i Z_Àfi b['j YfVYggYfh'k YfXYb'a ØggYb"

Ÿ bXYfi b[Yb`]a`Dc`nY]Ui Z[UVYb[YgYhn

5a`%+`" `đ `]`&\$&(`k`j]fX`XUg`6UmYf]gW`Y`Dc`nY]Ui Z[UVYb[YgYhn
fD5; Ě[YÀbXYfhž`k Ug`Y]bYb`YbhgW`Y]XYbXYb` : cfhgW`f]hh`ZØf`X]Y
Bi hni b[`X]YgYf`D`UhhZc`fa`XUfghY`h" `Øf[Yb`GW`bY]XYfž`XYf
@UbXYgj`c`fg]hnYbXY`XYg`68?`6UmYfbž`Ài`» YfhY`g]W`c`dh]a`]gh]gW`
i`bX`VYhc`bhY.`9g`]gh`b`chk`YbX][ž`X]Y`Gc`Zk`UfY`bc`W`]b`X]YgYa` `đ\`f
Y]bgYhnYb`ni`_`ÒbbYb" `8]YgY`5i`ggU[Y`i`bhYfghfY]W`h`X]Y
8f]b[`]W`_Y]hž`X]Y` \]bhYf`XYf`9]bZØ\`fi`b[`j`cb`J`YF`5`ghY`h`

C ZZYbY` : fU[Yb`i`bX`[YgY`gW`UZh`]W`Y
F`Y`Yj`Ubn

8cW`h`f`ch`X`Yf`d`cg]h]j`Yb`9]bgW`À`hni`b[Yb`[]Vh`Yg`bc`W`c`ZZYbY
: fU[Yb`9g`V`Y]Vhi`b`_`Ufž`c`V`ni`g`À`h`]W`Y` ; YgYhnYg`ÀbXYfi`b[Yb`ZØf
X]Y`Bi`hni`b[`j`cb`J`YF`5`]a`6YfY]W`X`Yf`GhfUž`YfZc`[i`b[
YfZcfXYf`]W`g]bX" `8Ug`nØ[][Y`?`À`fYb`X]YgYf`Di`b`_`hY`]gh
YbhgW`Y]XYbXž`XYbb`J`YF`5`]gh`Y]b`Xf]b[YbX`VYb`Øh][hYg`K`Yf`_`nYi` [
]a`?`Ua`dZ[Y[Yb`X]Y`?`f]a`]bU`]h`À`hi`bX`_`ÒbbhY`k`Y]hfY]W`YbXY
5i`gk`f`_i`b[Yb`Ui`Z`X]Y`G]W`Yf`Y]h]b`X`Yf` ; YgY`gW`UZh`\`UVYb`"

: Un]h.`9]b`GW`f]hh`]b`X]Y`Ni`_i`bZh

8]Y`a`d`Ya`Ybh]Yfi`b[`j`cb`J`YF`5`ghY`h`Y]bYb`VYXYi`hYbXYb`GW`f]hh
]b`F`]W`hi`b[`Y]bYf`Y`ZZY`_`h]j`YfYb`?`f]a`]bU`]h`À`hgVY`_`Àa`dZi`b[`XUf`" `A`]h
XYb`f]W`h][Yb`fYW`h]W`Yb`F`U`a`YbVYX]b[i`b[Yb`_`ÒbbhY`X]YgY
D`UhhZc`fa`b]W`h`bi`f`X]Y`5fVY]h`X`Yf`Dc`nY]j`YfVYggYfbž`gc`bXYfb
Ui`W`X`Ug`G]W`Yf`Y]hg[YZØ\`X`Yf`6Øf[Yf]bbYb`i`bX`6Øf[Yf`]b
6UmYfb`gh`À`f`_`Yb" `8Ug`Dfc`Y`_`h`_`ÒbbhY`X`Uni`VY]hfU[Ybž`X]Y
<YfUi`gZcfXYfi`b[Ybž`X]Y`X]Y`ni`bY`a`YbXY`bZc`fa`Uh]cbgZi`h`a`]h
g]W`Vf]b[hž`VYggYf`ni`VYk`À`h][Yb`i`bX`Y]bY`Y`ZZY`_`h]j`YfY
GhfUž`YfZc`[i`b[`ni`[Yk`À`f`Y]ghYb`"

8YhU]g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY